

Жадность

Перевод:

Когда человек, одолеваемый голодом и жаждой, принимает пищу, его сильное желание есть ослабевает. Подобно этому, разгневанный человек может успокоиться, наказав и отругав того, кто его разгневал. Но одержимый жадностью, даже покорив все страны света и изведав все мирские наслаждения, всё равно не будет удовлетворён.

Комментарий:

В «Бхагавад-гите» (3.37) сказано, что причиной материального рабства обусловленной души являются вожделение, гнев и жадность. *Кāма эша кродха эша раджо-гуṇа-самудбхавах*. Когда человек, охваченный вожделением, не находит способа удовлетворить свои чувства, он впадает в гнев. Гнев можно утолить, излив его на своих врагов, но, когда развивается *лобха*, или жадность — злейший враг живого существа, порождённый гуной страсти, — человек лишается возможности продвигаться по пути сознания Кришны.

С другой стороны, если преданный с жадностью стремится углублять своё сознание Кришны, это принесёт ему огромное благо. *Татра лаулям экалам мўлям*. Такая жадность быстрее всего поможет ему прийти к цели.

«Шримад-Бхагаватам», 7.15.20, перевод и комментарий Шрилы Прабхупады